

**DODATOK Č. 1**

**k Zmluve o poskytnutí regionálneho príspevku č. 9/2018**

uzavretej podľa § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Občiansky zákonník**“) v nadväznosti na § 8 ods. 7 zákona č. 336/2015 Z. z. o podpore najmenej rozvinutých okresov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**dodatok č. 1**“) medzi

**zmluvnými stranami:**

**Poskytovateľ**

Názov:

**Úrad podpredsedu vlády Slovenskej republiky  
pre investície a informatizáciu**

Právna forma:

**rozpočtová organizácia**

Sídlo:

**Štefánikova 15, 811 05 Bratislava**

V mene ktorého koná:

**Mgr. Patrik Krauspe**

**vedúci Úradu podpredsedu vlády Slovenskej republiky pre investície a informatizáciu**

IČO:

**50 349 287**

Bankové spojenie:

**Štátna pokladnica**

Číslo účtu v tvare IBAN:

(ďalej len „**poskytovateľ**“)

**a**

**Prijímateľ**

Názov:

**Obec Nižný Hrušov**

Právna forma:

**obec**

Sídlo:

**Nižný Hrušov 520, 094 22 Nižný Hrušov**

V mene ktorého koná:

**Ján Fenčák, starosta obce**

IČO:

**00 332 607**

Bankové spojenie:

**Všeobecná úverová banka, a. s.**

Číslo účtu v tvare IBAN:

(ďalej len „**prijímateľ**“)

(poskytovateľ a prijímateľ ďalej jednotlivo ako „**zmluvná strana**“ a spoločne ako „**zmluvné strany**“)

**Preambula**

Dňa 6. 12. 2018 bola uzavretá Zmluva o poskytnutí regionálneho príspevku č. 9/2018 medzi prijímateľom a Úradom vlády Slovenskej republiky, ktorého práva a povinnosti vyplývajúce z právnych vzťahov v oblasti regionálneho rozvoja v súlade s ustanoveniami § 40ae zákona č. 575/2001 Z. z. o organizácii činnosti vlády a organizácii ústrednej štátnej správy v znení neskorších predpisov prešli s účinnosťou ku dňu 1. 1. 2019 na poskytovateľa (ďalej len „**zmluva**“). Zmluvné strany sa podľa § 516 Občianskeho zákonníka, v nadväznosti na § 8 ods. 7 zákona č. 336/2015 Z. z. o podpore najmenej rozvinutých okresov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a v súlade s článkom XI ods. 6 zmluvy dohodli na uzatvorení dodatku č. 1, ktorým sa zmluva mení nasledovne:

## Článok I Predmet dodatku

1. Zmluvné strany sa dohodli, že článok I ods. 4 písm. a) zmluvy sa mení a znie:

„a) v roku 2018 celkovo v sume 0,- EUR z toho:

- i. 0,- EUR na bežné výdavky,
- ii. 0,- EUR na kapitálové výdavky,“.

2. Zmluvné strany sa dohodli, že článok I ods. 4 písm. b) zmluvy sa mení a znie:

„b) v roku 2019 celkovo v sume 100 091,- EUR z toho:

- i. 54 738,- EUR na bežné výdavky,
- ii. 45 353,- EUR na kapitálové výdavky,“.

3. Zmluvné strany sa dohodli, že článok X ods. 4 zmluvy sa mení a znie:

„Finančné prostriedky z regionálneho príspevku, ktoré je prijímateľ povinný vrátiť poskytovateľovi podľa ods. 2 alebo 3 tohto článku:

- a) v priebehu rozpočtového roka, v ktorom bol regionálny príspevok poskytnutý, vráti na výdavkový účet poskytovateľa **s uvedením variabilného symbolu „08číslozmluvyrok“** a zároveň zašle poskytovateľovi avízo o platbe,
- b) po skončení rozpočtového roka, v ktorom bol regionálny príspevok poskytnutý, vráti na depozitný účet poskytovateľa **s uvedením variabilného symbolu „08číslozmluvyrok“**. Zároveň zašle poskytovateľovi avízo o platbe.“

4. Zmluvné strany sa dohodli, že článok X ods. 5 zmluvy sa mení a znie:

„Prijímateľ je povinný vrátiť poskytovateľovi **všetky výnosy** (rozdiel medzi čistým úrokom vzniknutým zo sumy prideleného regionálneho príspevku po odpočítaní alikvotnej časti poplatku za vedenie účtu prijímateľa, prípadne celého poplatku) z finančných prostriedkov, ktoré boli pripísané na jeho účet, nakoľko tieto sú príjmom štátneho rozpočtu Slovenskej republiky v zmysle ustanovenia § 7 ods. 1 písm. m) zákona o rozpočtových pravidlách. Prijímateľ vráti výnosy na účet poskytovateľa

**s uvedením variabilného - symbolu „08číslozmluvyrok“** najneskôr do 5-tich kalendárnych dní odo dňa určeného na vyúčtovanie regionálneho príspevku v zmysle čl. V ods. 1 tejto zmluvy a zároveň zašle poskytovateľovi avízo o platbe.“

5. Zmluvné strany sa dohodli, že Príloha č. 1 zmluvy: Štruktúrovaný rozpočet na rok 2018 sa mení a nahrádza novým znením, ktoré tvorí prílohu č. 1 tohto dodatku č. 1.

6. Zmluvné strany sa dohodli, že Príloha č. 2 zmluvy: Štruktúrovaný rozpočet na rok 2019 sa mení a nahrádza novým znením, ktoré tvorí prílohu č. 2 tohto dodatku č. 1.

## **Článok II**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Ostatné ustanovenia zmluvy neupravené dodatkom č. 1 zostávajú nezmenené.
2. Dodatok č. 1 tvorí neoddeliteľnú súčasť zmluvy.
3. Dodatok č. 1 je vyhotovený v piatich rovnopisoch, z ktorých dva rovnopisy dostane prijímateľ a tri rovnopisy dostane poskytovateľ.
4. Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si dodatok č. 1 riadne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcim porozumeli a na znak toho, že obsah tohto dodatku č. 1 zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli, ho prostredníctvom svojich oprávnených zástupcov bez výhrad podpisujú.
6. Neoddeliteľnou súčasťou dodatku č. 1 je:
  - a) Príloha č. 1: Štruktúrovaný rozpočet na rok 2018;
  - b) Príloha č. 2: Štruktúrovaný rozpočet na rok 2019.

**V Bratislave, dňa**

**V Nižnom Hrušove, dňa**

.....  
**Mgr. Patrik Krauspe**  
vedúci Úradu podpredsedu vlády  
Slovenskej republiky pre investície a  
informatizáciu

.....  
**Ján Fenčák**  
starosta obce

NÁZOV PRIJÍMATEĽA :

Obec Nižný Hrušov

Príloha č. 1

Účel regionálneho príspevku:

úhrada výdavkov spojených s nákupom materiálneho technického vybavenia, nákupom automobilu na rozvoz stravy a zabezpečením prevádzky obecného podniku v Nižnom Hrušove v súlade s Akčným plánom rozvoja okresu Vranov nad Topľou, opatrenie B.6. Podpora subjektov sociálnej ekonomiky a subjektov na podporu lokálnej zamestnanosti

## ŠTRUKTÚROVANÝ ROZPOČET na rok 2018

Regionálny príspevok z Úradu podpredsedu vlády Slovenskej republiky pre investície a informatizáciu					
Bežné výdavky					
Typ výdavku	Merná jednotka	Počet jednotiek	Cena za jednotku	Oprávnené výdavky spolu	komentár k rozpočtu
<b>1. Osobné výdavky</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>2. Cestovné výdavky a cestovné náhrady</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>3. Výdavky na energiu, vodu, komunikácie</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>4. Výdavky na materiál a tovary</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>5. Výdavky na dopravu a služby</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>6. Iné oprávnené bežné výdavky</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>Spolu (bežné výdavky)</b>				<b>0,00 €</b>	
Kapitálové výdavky					
Typ výdavku	Merná jednotka	Počet jednotiek	Cena za jednotku	Oprávnené výdavky spolu	komentár k rozpočtu
<b>1. Výdavky na nákup strojov, prístrojov a zariadení, techniky a náradia</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>2. Výdavky na nákup dopravných prostriedkov všetkých druhov</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>3. Výdavky na prípravnú a projektovú dokumentáciu</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>4. Výdavky na realizáciu stavieb a ich technického zhodnotenia</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>5. Výdavky na rekonštrukciu a modernizáciu</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>6. Iné oprávnené kapitálové výdavky</b>					
				0,00 €	
<i>Celkom</i>				<i>0,00 €</i>	
<b>Spolu (kapitálové výdavky)</b>				<b>0,00 €</b>	
<b>SPOLU (bežné + kapitálové výdavky)</b>				<b>0,00 €</b>	

ŠTATUTÁRNY ZÁSTUPCA:

Ján Fenčák

MIESTO A DÁTUM:

Nižný Hrušov

OTLAČOK PEČIATKY A PODPIS:

NÁZOV PRIJÍMATEĽA :

Obec Nižný Hrušov

Príloha č. 2

Účel regionálneho príspevku:

úhrada výdavkov spojených s nákupom materiálo technického vybavenia, nákupom automobilu na rozvoz stravy a zabezpečením prevádzky obecného podniku v Nižnom Hrušove v súlade s Akčným plánom rozvoja okresu Vranov nad Topľou, opatrenie B.6. Podpora subjektov sociálnej ekonomiky a subjektov na podporu lokálnej zamestnanosti

## ŠTRUKTÚROVANÝ ROZPOČET na rok 2019

Regionálny príspevok z Úradu podpredsedu vlády Slovenskej republiky pre investície a informatizáciu					
Bežné výdavky					
Typ výdavku	Merná jednotka	Počet jednotiek	Cena za jednotku	Oprávnené výdavky spolu	komentár k rozpočtu
<b>1. Osobné výdavky</b>					
manažér	mesiac	3	1 228,00 €	3 684,00 €	Vedúci zamestnanec, riadi aktivity prevádzky obecného podniku. Hrubá mzda v hodnote 910,- eur (+ odvody 34,95%), celková cena práce 1 228,05 eur. Z Regionálneho príspevku si nárokuje 1 228,- eur.
hlavný kuchár	mesiac	3	1 025,60 €	3 076,80 €	Zamestnanec zodpovedný za prípravu surovín, prípravu jedál, výdaj jedál. Hrubá mzda v hodnote 760,- eur (+ odvody 34,95%), celková cena práce 1 025,60 eur.
pomocný kuchár	mesiac	3	809,70 €	2 429,10 €	Zamestnanec zodpovedný za prípravu surovín, prípravu jedál, výdaj jedál, umývanie riadu a pomocné kuchárske práce. Hrubá mzda v hodnote 600,- eur (odvody 34,95%), celková cena práce 809,70 eur.
pomocný kuchár	mesiac	3	809,70 €	2 429,10 €	Zamestnanec zodpovedný za prípravu surovín, prípravu jedál, výdaj jedál, umývanie riadu a pomocné kuchárske práce. Hrubá mzda v hodnote 600,- eur (+ odvody 34,95%), celková cena práce 809,70 eur.
šofér	mesiac	3	890,67 €	2 672,00 €	Zamestnanec zodpovedný za nákup a dovoz surovín , rozvoz stravy, transfer personálu. Hrubá mzda v hodnote 660,- eur (+ odvody 34,95%), celková cena práce 890,67 eur.
<b>Celkom</b>				<b>14 291,00 €</b>	
<b>2. Cestovné výdavky a cestovné náhrady</b>					
				0,00 €	
<b>Celkom</b>				<b>0,00 €</b>	
<b>3. Výdavky na energie, vodu, komunikácie</b>					
				0,00 €	
<b>Celkom</b>				<b>0,00 €</b>	

NÁZOV PRIJÍMATEĽA :

Obec Nižný Hrušov

Príloha č. 2

Účel regionálneho príspevku:

úhrada výdavkov spojených s nákupom materiálo technického vybavenia, nákupom automobilu na rozvoz stravy a zabezpečením prevádzky obecného podniku v Nižnom Hrušove v súlade s Akčným plánom rozvoja okresu Vranov nad Topľou, opatrenie B.6. Podpora subjektov sociálnej ekonomiky a subjektov na podporu lokálnej zamestnanosti

4. Výdavky na materiál a tovary					
Nákup zariadení a vybavenia na zabezpečenie prevádzkovania cateringu a prípravy stravy	súbor	1	13 447,00 €	13 447,00 €	Výdavky na zabezpečenie prevádzkovania cateringu. (obrus, miska lodička veľká, misa na polievku nerez, pokrievka na polievkovú misu s výrezom, elektrický chafing, váha kuchynská elektrická, pohár specials liquer, chafing GN 1, hrniec na polievku 10 litrov - termo, ohrievač vody 10 litrov - kanvica, pokrievky na hrnce, hrnce 25 l, pohár na stopke 250 ml, mlynček na mäso elektrický, Penelope 250 ml pohár, tanier štvorec 15 x 15, čerič studených nápojov elektrický, izolačný obal GN 1/1, nádoby GN 1/1 + veko, termo nádoba celonerez 20 l, podnos s možnosťou chladenia, výdajný ohrevný pult elektrický - mobilný, sada nožov, menážka 4 dielna, pracovný stôl, ponorný mixér elektrický, fritéza, elektrická škrabka na zemiaky, elektrický strúhač zeleniny). Cena stanovená na základe prieskumu trhu. Cena je uvedená bez DPH.
Nákup materiálo – technického vybavenia do kuchyne	súbor	1	6 000,00 €	6 000,00 €	Výdavky na materiálo technické vybavenie kuchyne (nerezové stoly, nerezová polica, nôž, lyžička na kávu, vidlička, lyžica, miska šalátová oválna, tanier štvorhranný 13 x 13 cm, miska štvorhranná, tanier štvorhranný 21 x 21 cm, podšálka, misa nerezová, pokrievky na hrnce, hrnce 36 l, odlička malá, pohár na vodu 250 ml, šálka na kávu stohovateľná) Cena stanovená na základe prieskumu trhu. Cena je uvedená bez DPH.
Nákup výpočtovej techniky a softvérového vybavenia pre zabezpečenie prevádzky	súbor	1	9 000,00 €	9 000,00 €	Výdavky na zabezpečenie prevádzky (server na spracovanie agendy serverový operačný systém, záložný zdroj 1000VA online pre server, montáž a konfigurácia servera, kancelársky počítač, operačný systém, monitor 24" LED, montáž a konfigurácia počítača, počítač - pokladňa, operačný systém, monitor dotykový 17" s ochranou IP 54, fiškálna tlačiareň s LAN komunikáciou, pokladnična termo tlačiareň, sieťová s akustickou signalizáciou, pokladnična zásuvka s elektronickým otváraním, tablet, montáž a konfigurácia pokladničného systému, softvér - skladové hospodárstvo, softvér - pokladňa, sieťová verzia, softvér - objednávky, sieťová verzia, softvér - jedáľenské kalkulácie, sieťová verzia, softvér - jedáľenský terminál, sieťová verzia, softverové služby - konfigurácia systému, zaškolenie personálu, dátový rozvádzač 19", bežňový vysielateľ 2,4GHz a 5 GHz, dodávka a montáž počítačovej siete, softverové služby - konfigurácia bezdrôtového pripojenia). Cena stanovená na základe prieskumu trhu. Cena je uvedená bez DPH.

NÁZOV PRIJÍMATEĽA :

Obec Nižný Hrušov

Príloha č. 2

Účel regionálneho príspevku:

úhrada výdavkov spojených s nákupom materiálo technického vybavenia, nákupom automobilu na rozvoz stravy a zabezpečením prevádzky obecného podniku v Nižnom Hrušove v súlade s Akčným plánom rozvoja okresu Vranov nad Topľou, opatrenie B.6. Podpora subjektov sociálnej ekonomiky a subjektov na podporu lokálnej zamestnanosti

Nákup interiérového vybavenia na zabezpečenie prevádzky výdajne jedla	súbor	1	12 000,00 €	12 000,00 €	Výdavky na zabezpečenie prevádzky výdajne jedla (stôl, stoličky, príručná skrinka). Cena stanovená na základe prieskumu trhu. Cena je uvedená bez DPH.
<b>Celkom</b>				<b>40 447,00 €</b>	
<b>5. Výdavky na dopravu a služby</b>					
<b>Celkom</b>				<b>0,00 €</b>	
<b>6. Iné oprávnené bežné výdavky</b>				<b>0,00 €</b>	
<b>Celkom</b>				<b>0,00 €</b>	
<b>Spolu (bežné výdavky)</b>				<b>54 738,00 €</b>	
<b>Kapitálové výdavky</b>					
<b>Typ výdavku</b>	<b>Merná jednotka</b>	<b>Počet jednotiek</b>	<b>Cena za jednotku</b>	<b>Oprávnené výdavky spolu</b>	<b>komentár k rozpočtu</b>
<b>1. Výdavky na nákup strojov, prístrojov a zariadení, techniky a náradia</b>					
Nákup zariadení na zabezpečenie prevádzkovania cateringu a prípravy stravy	súbor	1	27 353,00 €	27 353,00 €	Výdavky na zabezpečenie prevádzkovania cateringu (umývačka riadu, studený pult elektrický, kávovar, elektrická trojpec, konvektomat, miesič cesta, chladnička, sporák). Cena stanovená na základe prieskumu trhu. Cena je uvedená bez DPH.
<b>Celkom</b>				<b>27 353,00 €</b>	
<b>2. Výdavky na nákup dopravných prostriedkov všetkých druhov</b>					
automobil na rozvoz stravy	ks	1	18 000,00 €	18 000,00 €	Automobil na prevoz stravy. Min. požiadavky: dodávkové vozidlo s dieslovým motorom s objemom minimálne 1 900 m <sup>3</sup> , emisná norma Euro 6, počet miest na sedenie 1 + 2, užitočná hmotnosť min 1 300 kg, celková hmotnosť 3 500 kg, ABS, automatické osvetlenie kabíny a nákladného priestoru, automatické uzamknutie vozidla pri rozjazde, centrálné zamykanie z kabíny vodiča. Cena stanovená na základe prieskumu trhu. Cena je uvedená bez DPH.
<b>Celkom</b>				<b>18 000,00 €</b>	
<b>3. Výdavky na prípravnú a projektovú dokumentáciu</b>					
<b>Celkom</b>				<b>0,00 €</b>	
<b>4. Výdavky na realizáciu stavieb a ich technického zhodnotenia</b>				<b>0,00 €</b>	
<b>Celkom</b>				<b>0,00 €</b>	
<b>5. Výdavky na rekonštrukciu a modernizáciu</b>					
<b>Celkom</b>				<b>0,00 €</b>	

NÁZOV PRIJÍMATEĽA :

Obec Nižný Hrušov

Príloha č. 2

Účel regionálneho príspevku:

úhrada výdavkov spojených s nákupom materiálo technického vybavenia, nákupom automobilu na rozvoz stravy a zabezpečením prevádzky obecného podniku v Nižnom Hrušove v súlade s Akčným plánom rozvoja okresu Vranov nad Topľou, opatrenie B.6. Podpora subjektov sociálnej ekonomiky a subjektov na podporu lokálnej zamestnanosti

<b>6. Iné oprávnené kapitálové výdavky</b>			
			0,00 €
<i>Celkom</i>			<i>0,00 €</i>
<i>Spolu (kapitálové výdavky)</i>			<i>45 353,00 €</i>
<i>SPOLU (bežné + kapitálové výdavky)</i>			<i>100 091,00 €</i>

ŠTATUTÁRNY ZÁSTUPCA:

Ján Fenčák

MIESTO A DÁTUM:

Nižný Hrušov

OTLAČOK PEČIATKY A PODPIS: